



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC**

11 Laurier St./ 11 rue, Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

National Master Standing Offer (NMSO)

Offre à commandes principale et nationale (OCPN)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Scientific, Medical and Photographic Division /
Division de l'équipement scientifique, des produits
photographiques et pharmaceutiques
L'Esplanade Laurier
140 O'Connor Street,
East Tower, 7th Floor
Ottawa
Ontario
K1A 0S5

Title - Sujet Fournitures et équipements médicaux	
Solicitation No. - N° de l'invitation E60PV-18MS00/A	Date 2019-08-22
Client Reference No. - N° de référence du client E60PV-18MS00	Amendment No. - N° modif. 005
File No. - N° de dossier pv926.E60PV-18MS00	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$PV-926-77449	
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale	
2019-07-09	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2019-09-20	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Buller, Julie	Buyer Id - Id de l'acheteur pv926
Telephone No. - N° de téléphone (613) 618-9923 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required	Yes - Oui	No - Non
Accusé de réception requis	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Cette révision a pour but de publier les réponses aux questions reçues à ce jour et de modifier la demande d'offre à commande :

1. QUESTIONS ET RÉPONSES

Question 43

Dans les attachements, sous le profil de l'entreprise, veuillez expliquer le numéro 8 - Comment la personnalisation des factures sera envisagée pour la facturation regroupée des commandes subséquentes?

Réponse 43

Veuillez-vous référer à la partie 7 B, sous 7.7 – Regroupement des factures

Question 44

Nous ne vendons que des équipements (CT, IRM, Rayon X, Ultrasons) à des coûts supérieurs à 100 000 \$. Est-ce que nous devrions soumettre une offre pour cette demande d'offre à commande? Ou est-ce qu'il y aura des demandes de proposition publiées séparément pour les types d'Équipements que nous vendons?

Réponse 44

Il ne s'agit pas d'une offre à commandes obligatoire pour l'équipement et des fournitures médicaux. Il est possible d'acheter les articles jusqu'à concurrence de 25 000 \$ par article individuel, tant que la limite de commande subséquente de 40 000 \$ n'est pas dépassée (voir le point 7.10, Limite des commandes subséquentes).

Si certains articles ne figurent pas dans la liste Offre de produits et de rabais, l'acheteur peut acquérir ces articles au moyen d'autres méthodes, comme des commandes locales ou une demande de soumissions concurrentielle, selon le cas.

Question 45

À la partie 1, sous 1.2.1, la liste inclue des fournitures et matériel de dialyse faisant partie des sous-catégories de UNSPSC qui peut être soumissionné, par contre le modèle de produits et rabais (annexe E) ne contient aucun item pour cette sous-catégorie. De plus, dans l'annexe A, sous 2. Biens admissible, c'est inscrit que seuls les biens énumérés à l'annexe « E » sont admissibles par l'entremise de l'offre à commandes. Veuillez clarifier l'inclusion des fournitures et matériel de dialyse dans la liste des sous-catégories admissibles et de l'exclusion de ces items dans l'annexe E.

Réponse 45

Veuillez-vous référer à la révision ci-dessous

2. RÉVISION À LA DEMANDE DE L'OFFRE À COMMANDE

À la partie 1, sous 1.2.1

Supprimer :

- Accessoires, fournitures et équipement médicaux
- Vêtements et textiles à usage médical
- Produits et fournitures pour le traitement et les soins des patients
- Fournitures et matériel de dialyse
- Produits de services médicaux mobiles
- Produits d'examen et de suivi des patients
- Produits d'installations médicales
- Produits d'imagerie diagnostique médicale et de médecine nucléaire
- Aides à l'autonomie pour les personnes aux prises avec des difficultés physiques
- Produits d'administration par voie intraveineuse et artérielle
- Nutrition clinique
- Prothèses, produits d'orthopédie et produits de médecine sportive
- Produits d'ergothérapie, de physiothérapie et de réadaptation
- Produits respiratoires, d'anesthésie et de réanimation
- Produits de nettoyage et de stérilisation médicale
- Produits chirurgicaux
- Fournitures pour formation et enseignement médical
- Produits de soins des plaies

Insérer :

- Accessoires, fournitures et équipement médicaux
- Vêtements et textiles à usage médical
- Produits et fournitures pour le traitement et les soins des patients
- Produits de services médicaux mobiles
- Produits d'examen et de suivi des patients
- Produits d'installations médicales
- Produits d'imagerie diagnostique médicale et de médecine nucléaire
- Aides à l'autonomie pour les personnes aux prises avec des difficultés physiques
- Produits d'administration par voie intraveineuse et artérielle
- Nutrition clinique
- Prothèses, produits d'orthopédie et produits de médecine sportive
- Produits d'ergothérapie, de physiothérapie et de réadaptation
- Produits respiratoires, d'anesthésie et de réanimation
- Produits de nettoyage et de stérilisation médicale
- Produits chirurgicaux
- Fournitures pour formation et enseignement médical
- Produits de soins des plaies

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT LES MÊMES